

A la découverte de la langue allemande...

Apprendre les langues étrangères, c'est avant tout apprendre à communiquer. Et toute communication civilisée commence par la maîtrise de formules élémentaires de politesse et de convivialité. C'est à la découverte de ce vocabulaire fondamental que nous vous invitons sur le document ci-dessous.

Pour aller beaucoup plus loin, nous vous conseillons de découvrir et de commander nos différentes publications et leurs CD d'accompagnement sur notre site Internet :

www.editions-vasseur.com

1.	Bienvenue !	Willkommen!
2.	Salut ! (<i>bonjour familier</i>)	Hallo!
3.	Bonjour ! (<i>le matin</i>)	Guten Morgen!
4.	Bonjour ! (<i>le reste de la journée</i>)	Guten Tag!
5.	Bonsoir !	Guten Abend!
6.	Bon appétit !	Guten Appetit!
7.	A votre santé ! (<i>avant de boire</i>)	Auf Ihr Wohl! Zum Wohl! Prost! Prosit!
8.	A vos souhaits ! (<i>après un éternuement</i>)	Gesundheit!
9.	Bonne nuit !	Gute Nacht!
10.	A demain !	Bis morgen!
11.	Dors bien ! Dormez bien !	Schlaf gut! Schlafen Sie gut!
12.	A bientôt !	Bis bald!
13.	A tout de suite !	Bis gleich!
14.	Au revoir !	Auf Wiedersehen!
15.	Salut ! (= <i>au revoir</i>)	Tschüss!
16.	Merci !	Danke (schön)!
17.	Merci beaucoup !	Vielen Dank!
18.	Je vous en prie !	Bitte (schön)!
19.	Il n'y a pas de quoi !	Keine Ursache!
20.	Pardon !	Verzeihung!
21.	Excusez-moi !	Entschuldigen Sie!
22.	Oui.	Ja.
23.	Non.	Nein.
24.	Peut-être.	Vielleicht.
25.	Parlez-vous français ?	Sprechen Sie Französisch ?
26.	Parlez plus lentement, s'il vous plaît !	Sprechen Sie bitte langsamer.
27.	Pouvez-vous répéter, s'il vous plaît ?	Können Sie bitte wiederholen?
28.	Que signifie ce mot ?	Was bedeutet dieses Wort?
29.	Je ne comprends pas.	Ich verstehe nicht.
30.	Comment vous appelez-vous ?	Wie heißen Sie?
31.	Je m'appelle Pierre Dubois.	Ich heiße Pierre Dubois.
32.	Où se trouve l'hôtel ?	Wo befindet sich das Hotel?
33.	Où puis-je trouver un restaurant ?	Wo finde ich ein Restaurant?
34.	L'addition, s'il vous plaît !	Die Rechnung bitte!
35.	Le service est compris.	Die Bedienung ist mit inbegriffen.
36.	Où sont les toilettes, s'il vous plaît ?	Wo ist bitte die Toilette?
37.	Où est la prochaine station-service ?	Wo ist die nächste Tankstelle?
38.	Je dois faire le plein.	Ich muss voll tanken.
39.	Combien est-ce que ça coûte ?	Wie teuer ist das ? = Wie viel kostet das?
40.	Je ne sais pas.	Ich weiß nicht.
41.	Stationnement interdit.	Parkverbot.

42.	Autorisé.	erlaubt
43.	Interdit.	verboten
44.	tout droit	geradeaus
45.	à gauche	links
46.	à droite	rechts
47.	un deux trois	eins zwei drei
48.	quatre cinq six	vier fünf sechs
49.	sept huit	sieben acht
50.	neuf dix	neun zehn
51.	onze douze	elf zwölf
52.	Quelle heure est-il ?	Wie viel Uhr ist es? = Wie spät ist es?
53.	Quel jour sommes-nous ?	Welchen Tag haben wir?

LA CONJUGAISON DES VERBES ALLEMANDS

Il existe en allemand **trois auxiliaires** « **sein** » (*être*), « **haben** » (*avoir*), « **werden** » (*auxiliaire du futur et du passif*) et **deux grandes catégories de verbes** : les verbes **faibles ou réguliers** comme **lernen** (*apprendre*) et les verbes **forts ou irréguliers** comme **singen** (*chanter*) ou **geben** (*donner*). Ces différents verbes se conjuguent ainsi :

SEIN	HABEN	WERDEN	LERNEN	SINGEN	GEBEN
PRÉSENT DE L'INDICATIF					
ich bin	ich habe	ich werde	ich lerne	ich singe	ich gebe
du bist	du hast	du wirst	du lernst	du singst	du gibst
er ist	er hat	er wird	er lernt	er singt	er gibt
wir sind	wir haben	wir werden	wir lernen	wir singen	wir geben
ihr seid	ihr habt	ihr werdet	ihr lernt	ihr singt	ihr gebt
sie sind	sie haben	sie werden	sie lernen	sie singen	sie geben

PRÉTÉRIT DE L'INDICATIF					
(= <i>passé simple et imparfait français</i>)					
ich war	ich hatte	ich wurde	ich lernte	ich sang	ich gab
du warst	du hattest	du wurdest	du lernstest	du sangst	du gabst
er war	er hatte	er wurde	er lernte	er sang	er gab
wir waren	wir hatten	wir wurden	wir lernten	wir sangen	wir gaben
ihr wart	ihr hattet	ihr wurdet	ihr lerntet	ihr sangt	ihr gabt
sie waren	sie hatten	sie wurden	sie lernten	sie sangen	sie gaben

LA FORMULE DE POLITESSE

La langue allemande utilise la **troisième personne du pluriel pour la formule de politesse**. Dans cet emploi, le pronom personnel **sie** (= *vous*) et l'adjectif possessif **ihr** (= *votre*) s'écrivent avec une **majuscule**.

Wer sind Sie ? Qui êtes-vous ?

Wo ist Ihr Koffer ? Où est votre valise ?

LES DÉCLINAISONS : GÉNÉRALITÉS

En allemand, les articles et déterminatifs (adjectifs possessifs, démonstratifs et interrogatifs), les adjectifs, les substantifs et les pronoms se déclinent. Les déclinaisons comportent **trois genres** (masculin, féminin, neutre) et **quatre cas** (**nominatif, accusatif, datif, génitif**) :

- **Le nominatif** est le cas du sujet et de l'attribut du sujet.
- **L'accusatif** est le cas du complément d'objet direct.
- **Le datif** est le cas du complément d'attribution ou du complément d'objet indirect.
- **Le génitif** est le cas du complément de nom.

LES SUBSTANTIFS (ou NOMS COMMUNS)

a) Au génitif singulier, les substantifs masculins et neutres prennent un - s :

der Sohn : *le fils* → **des Sohns** : *du fils* **das Auto** : *la voiture* → **des Autos** : *de la voiture*

b) Chaque substantif a une forme particulière de pluriel. Quelques exemples :

- | | | | | | |
|--------|----------------------------|--------------|--------|-----------------------------------|--------------|
| 1) -e | der Hund : <i>le chien</i> | → die Hunde | 4) -en | die Frau : <i>la femme</i> | → die Frauen |
| 2) "e | der Sohn : <i>le fils</i> | → die Söhne | 5) - | der Lehrer : <i>le professeur</i> | → die Lehrer |
| 3) -er | das Kind : <i>l'enfant</i> | → die Kinder | 6) " | der Bruder : <i>le frère</i> | → die Brüder |

Pour en apprendre beaucoup plus sur la langue allemande, nous vous conseillons vivement de vous procurer sur le site internet des Editions Jean-Pierre VASSEUR l'une de nos nombreuses publications consacrées à cette langue et notamment le titre suivant (brochure accompagnée d'un CD audio) : « **Voulez-vous vraiment parler allemand ?** »